

Käesolev dokument on vaid dokumenteerimisvahend ja institutsioonid ei vastuta selle sisu eest

► **B**

**KOMISJONI MÄÄRUS (EL) nr 28/2012,**

**11. jaanuar 2012,**

**millega kehtestatakse sertifitseerimisnõuded teatavate liitoodete importimiseks liitu ja transiidiks läbi liidu ning muudetakse otsust 2007/275/EÜ ja määrust (EÜ) nr 1162/2009**

**(EMPs kohaldatav tekst)**

**(ELT L 12, 14.1.2012, lk 1)**

Muudetud:

Euroopa Liidu Teataja

nr lehekülg kuupäev

► **M1**

Komisjoni rakendusmäärus (EL) nr 468/2012, 1. juuni 2012

L 144 1 5.6.2012

▼B**KOMISJONI MÄÄRUS (EL) nr 28/2012,****11. jaanuar 2012,****millega kehtestatakse sertifitseerimisnõuded teatavate liitoodete  
importimiseks liitu ja transiidiks läbi liidu ning muudetakse otsust  
2007/275/EÜ ja määrust (EÜ) nr 1162/2009****(EMPs kohaldatav tekst)**

EUROOPA KOMISJON,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut,

võttes arvesse nõukogu 18. detsembri 1997. aasta direktiivi 97/78/EÜ, milles sätestatakse kolmandatest riikidest ühendusse toodavate toodete veterinaarkontrolli põhimõtted, <sup>(1)</sup> eriti selle artikli 3 lõiget 5,võttes arvesse nõukogu 16. detsembri 2002. aasta direktiivi 2002/99/EÜ, milles sätestatakse inimtoiduks ettenähtud loomsete saaduste tootmist, töötlemist, turustamist ja ühendusse toomist reguleerivad loomatervishoiu eeskirjad, <sup>(2)</sup> eriti selle artikli 8 lõiget 5,võttes arvesse Euroopa Parlamendi ja nõukogu 29. aprilli 2004. aasta määrust (EÜ) nr 853/2004, millega sätestatakse loomset päritolu toidu hügieeni erieeskirjad, <sup>(3)</sup> eriti selle artikli 9 esimest lõiku,võttes arvesse Euroopa Parlamendi ja nõukogu 29. aprilli 2004. aasta määrust (EÜ) nr 854/2004, millega kehtestatakse erieeskirjad inimtoiduks ettenähtud loomsete saaduste ametlikuks kontrollimiseks, <sup>(4)</sup> eriti selle artikli 16 esimest lõiku,võttes arvesse Euroopa Parlamendi ja nõukogu 29. aprilli 2004. aasta määrust (EÜ) nr 882/2004 ametlike kontrollide kohta, mida tehakse sööda- ja toidualaste õigusnormide ning loomatervishoidu ja loomade heaolu käsitlevate eeskirjade täitmise kontrollimise tagamiseks, <sup>(5)</sup> eriti selle artikli 48 lõiget 1 ja artikli 63 lõike 1 esimest lõiku,

ning arvestades järgmist:

- (1) Direktiivis 97/78/EÜ on sätestatud, et kolmandatest riikidest liitu toodud toodete veterinaarkontrolli teostavad liikmesriigid vastavalt kõnealusele direktiivile ja määrusele (EÜ) nr 882/2004.

<sup>(1)</sup> EÜT L 24, 30.1.1998, lk 9.

<sup>(2)</sup> ELT L 18, 23.1.2003, lk 11.

<sup>(3)</sup> ELT L 139, 30.4.2004, lk 55.

<sup>(4)</sup> ELT L 139, 30.4.2004, lk 206.

<sup>(5)</sup> ELT L 165, 30.4.2004, lk 1.

## ▼B

- (2) Määrusega (EÜ) nr 882/2004 on kehtestatud ametlike kontrollitoimingute üldnõuded, et kontrollida eelkõige selliste eeskirjade täitmist, mille eesmärk on inimestele ja loomadele otseselt või keskkonna kaudu avalduvaid riske ära hoida ja kõrvaldada või vähendada need vastuvõtava tasemeni.
- (3) Direktiivis 2002/99/EÜ on sätestatud loomatervishoiu üldeeskirjad, mis hõlmavad loomsete saaduste ja nendest saadud, inimtoiduks ettenähtud toodete tootmise, töötlemise ja turustamise kõiki etappe liidu piires ning kõnealuste saaduste ja toodete toomist liitu kolmandatest riikidest.
- (4) Määruses (EÜ) nr 853/2004 on toidukäitlejate jaoks kehtestatud loomset päritolu toidu hügieeni erieeskirjad. Selle määruse artikli 6 lõikes 4 on sätestatud, et toidukäitlejad, kes impordivad toitu, mis sisaldab nii taimset päritolu tooteid kui ka loomset päritolu töödeldud tooteid (liittooteid), tagavad, et sellises toidus sisalduvad loomset päritolu töödeldud tooted täidavad teatavaid kõnealuses artiklis sätestatud terviseohutuse nõudeid. Lisaks peavad toidukäitlejad vastavalt määrusele (EÜ) nr 853/2004 suutma tõendada, et see nii on (näiteks vastava dokumentatsiooni või sertifitseerimise abil).
- (5) Määrust (EÜ) nr 853/2004 kohaldatakse alates 1. jaanuarist 2006. Kuid mitmete meetmete kohene kohaldama hakkamine sel kuupäeval oleks teatavatel juhtudel tekitanud praktilist laadi probleeme.
- (6) Seetõttu tehti teatavaid liittooteid sisaldavaid toiduaineid importivate toidukäitlejate suhtes erand määruse (EÜ) nr 853/2004 artikli 6 lõikest 4, vabastades nad komisjoni määrusega (EÜ) nr 2076/2005 <sup>(1)</sup> selles artiklis sätestatud kohustusest.
- (7) Määrus (EÜ) nr 2076/2005 tunnistati kehtetuks ja asendati komisjoni 30. novembri 2009. aasta määrusega (EÜ) nr 1162/2009, millega nähakse ette üleminekumeetmed Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruste (EÜ) nr 853/2004, (EÜ) nr 854/2004 ja (EÜ) nr 882/2004 rakendamiseks <sup>(2)</sup>. Määruses (EÜ) nr 1162/2009 on sätestatud sama erand määruse (EÜ) nr 853/2004 artikli 6 lõikest 4, nagu oli sätestatud määruses (EÜ) nr 2076/2005.
- (8) Lisaks on määrusega (EÜ) nr 1162/2009 ette nähtud, et liittoodete import peab vastama liidu ühtlustatud eeskirjadele, kui need on olemas, ning muudel juhtudel liikmesriikides rakendatavatele eeskirjadele.
- (9) Määrust (EÜ) nr 1162/2009 kohaldatakse kuni 31. detsembrini 2013.

<sup>(1)</sup> ELT L 338, 22.12.2005, lk 83.

<sup>(2)</sup> ELT L 314, 1.12.2009, lk 10.

**▼B**

- (10) Komisjoni 17. aprilli 2007. aasta otsuses 2007/275/EÜ, milles käsitletakse nõukogu direktiivide 91/496/EMÜ ja 97/78/EÜ alusel piiripunktides kontrollitavate loomade ja toodete loetelusid, <sup>(1)</sup> on loetletud teatavad liittooted, mille suhtes tuleb liitu importimisel kohaldada veterinaarkontrolli. Selle otsuse järgi kohaldatakse veterinaarkontrolli selliste liittoodete puhul, mis sisaldavad töödeldud lihatooteid, mille koostisest vähemalt poole moodustab mis tahes töödeldud loomne toode, v.a töödeldud lihatoode, ning mis ei sisalda töödeldud lihatoodet ja mille koostisest vähem kui poole moodustab töödeldud piimatoode, kui lõpptoode ei vasta teatavatele otsuses 2007/275/EÜ sätestatud nõuetele.
- (11) Lisaks näeb otsus 2007/275/EÜ ette teatavad sertifitseerimisnõuded liittoodetele, mille suhtes kohaldatakse veterinaarkontrolli. Otsuses on sätestatud, et töödeldud lihatoodet sisaldavate liittoodete liitu toomisel peab olema toodetega kaasas asjaomane liidu õigusaktidega ettenähtud lihatoodete sertifikaat. Kui liitu tuuakse töödeldud piimatoodeid sisaldavaid liittooteid, mille suhtes kohaldatakse veterinaarkontrolli, peab toodetega olema kaasas asjaomane liidu õigusaktidega ettenähtud sertifikaat. Liittoodetele, mis sisaldavad üksnes loomseid töödeldud kala- või munatooteid ja mille suhtes kohaldatakse veterinaarkontrolli, peab liitu toomisel olema lisatud asjakohane liidu õigusaktidega ettenähtud sertifikaat või äridokument, kui sellist sertifikaati ei ole nõutud.
- (12) Liittoodetega, mille suhtes kohaldatakse otsuse 2007/275/EÜ alusel veterinaarkontrolli, kaasneb juba loomuldasa suurem terviserisk. Võimaliku terviseriski tase sõltub sellest, millist loomset toodet on liittootes kasutatud, kui suur on selle sisaldus liittootes, kuidas seda on töödeldud ja milline on liittoote säilimisaeg.
- (13) Sellepärast oleks otstarbekas kohaldada määrusega (EÜ) nr 853/2004 kehtestatud terviseohutuse nõudeid liittoodete suhtes juba enne määruses (EÜ) nr 1162/2009 sätestatud erandi aegumist.
- (14) Eeskätt tuleks käesoleva määrusega ette näha sertifitseerimine tagamaks määruses (EÜ) nr 853/2004 sätestatud terviseohutuse nõuete täitmine selliste liittoodete importimisel, mis sisaldavad töödeldud lihatooteid, mille koostisest vähemalt poole moodustab piimatoode või töödeldud kala- või munatoode ja mille koostisest vähem kui poole moodustab töödeldud piimatoode, kui lõpptoode

<sup>(1)</sup> ELT L 116, 4.5.2007, lk 9.

**▼B**

ei ole ümbritseval temperatuuril pika säilimisajaga või ei ole valmistamise käigus täielikult läbi keedetud või kuumtöödeldud, nii et kogu tooraine on denatureerunud.

- (15) Seetõttu ei tuleks määrusega (EÜ) nr 1162/2009 kehtestatud erandit nende liitoodete suhtes enam kohaldada.
- (16) Nimetatud liittooteid käsitlevad loomatervishoiunõuded on juba sätestatud liidu õigusaktides ja nende nõuete kohaselt tohib kõnealuseid liittooteid importida vaid heakskiidetud kolmandatest riikidest.
- (17) Käesoleva määrusega tuleb ette näha näidisveterinaarsertifikaat, millega tõendatakse, et liitu imporditud liittooted vastavad asjaomastele terviseohutuse ja loomatervishoiu nõuetele. Seetõttu ei saa nende liitoodete suhtes enam kohaldada otsuses 2007/275/EÜ sätestatud sertifitseerimisnõudeid.
- (18) Otsuses 2007/275/EÜ sätestatud sertifitseerimisnõudeid tuleks aga jätkuvalt kohaldada teiste liitoodete suhtes, mille koostisest vähemalt poole moodustab loomne toode, v.a töödeldud piima-, kala- või munatoode. Siiski tuleks liidu õigusaktide lihtsustamise ja selguse huvides lisada need sertifitseerimisnõuded käesolevasse määrusesse, et liitoodete sertifikaatidele kehtivad üldnõuded sisalduksid ühes õigusaktis.
- (19) Seepärast tuleks otsust 2007/275/EÜ ja määrust (EÜ) nr 1162/2009 vastavalt muuta.
- (20) Loomatervishoiuga seotud põhjustel tuleks kehtestada sertifikaat ja eritingimused transiidiks läbi liidu. Neid tingimusi tuleks kohaldada vaid liitoodete suhtes, mis sisaldavad töödeldud liha- tooteid või töödeldud piimatooteid.
- (21) Kaliningradi geograafilise asendi tõttu tuleks sätestada erinõuded, mis puudutavad ainult Lätit, Leedut ja Poolat, saadetistele, mille transiit Venemaale ja Venemaalt toimub liidu kaudu.
- (22) Et hoida ära asjatuid kaubandushäireid, tuleks üleminekuperioodil lubada kasutada enne käesoleva määruse kohaldamise kuupäeva otsuse 2007/275/EÜ kohaselt väljastatud sertifikaate.
- (23) Käesoleva määrusega ette nähtud meetmed on kooskõlas toidu- ahela ja loomatervishoiu alalise komitee arvamusega,

**▼B**

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

*Artikkel 1***Sisu**

Käesolevas määruses sätestatakse teatavate kolmandatest riikidest liitu toodavate liitoodete saadetiste sertifitseerimisnõuded.

*Artikkel 2***Mõisted**

Määruses kasutatakse otsuse 2007/275/EÜ artiklis 2 esitatud mõisteid.

*Artikkel 3***Teatavate liitoodete importimine**

1. Allpool nimetatud liitoodete toomisel liitu peavad saadetised pärinema kolmandast riigist või selle osast, kust on lubatud tuua liitu nendes liitoodetes sisalduvate loomsete toodete saadetisi, ning kõnealuste liitoodete valmistamisel kasutatavad loomsed tooted peavad pärinema määruse (EÜ) nr<sup>o</sup>853/2004 artikli 6 lõike 1 punkti b kohastest ettevõtetest:

- a) liittooted, mis sisaldavad töödeldud lihatoodet, nagu on nimetatud otsuse 2007/275/EÜ artikli 4 punktis a;
- b) liittooted, mis sisaldavad töödeldud piimatoodet ja mis on hõlmatud otsuse 2007/275/EÜ artikli 4 punktidega b ja c;
- c) liittooted, mille koostisest vähemalt poole moodustab töödeldud liha- või munatoodet ja mis on hõlmatud otsuse 2007/275/EÜ artikli 4 punktiga b.

2. Lõikes 1 osutatud liitoodete saadetistega peab olema kaasas I lisas esitatud näidisele vastav veterinaarsertifikaat ja need saadetised peavad vastama sertifikaadis märgitud tingimustele.

3. Selliste liitoodete saadetised, mille koostisest vähemalt poole moodustab loomne toode, v.a lõikes 1 osutatud toode, peavad pärinema kolmandast riigist või selle osast, kust on lubatud tuua liitu kõnealustes liitoodetes sisalduvate loomsete toodete saadetisi, ja nendele saadetistele peab liitu toomisel olema lisatud asjakohane sertifikaat, mis on liidu õigusaktidega selliste loomsete toodete jaoks ette nähtud, või äridokument, kui sellist sertifikaati ei ole nõutud.



*Artikkel 4*

**Teatavate liittoodete transiit ja ladustamine**

Artikli 3 lõike 1 punktides a ja b osutatud liittoodete saadetisi, mis ei ole ette nähtud impordiks liitu, vaid on suunatud kolmandasse riiki otsetransiidina või pärast liidus ladustamist kooskõlas nõukogu direktiivi 97/78/EÜ artiklitega 11, 12 või 13, lubatakse liitu tuua üksnes juhul, kui saadetised vastavad järgmistele tingimustele:

- a) saadetised pärinevad kolmandast riigist või selle osast, millest on lubatud tuua liitu kõnealustes liittoodetes sisalduvate loomsete toodete saadetisi, ning seejuures on täidetud asjaomaste loomsete toodete töötlemise tingimused, nagu on ette nähtud komisjoni otsusega 2007/777/EÜ <sup>(1)</sup> ja komisjoni määrusega (EL) nr 605/2010 <sup>(2)</sup>;
- b) saadetistega on kaasas II lisas sätestatud näidise kohaselt koostatud veterinaarsertifikaat;
- c) saadetised vastavad asjaomastes liittoodetes sisalduvate loomsete toodete liitu importimisel kehtivatele loomatervishoiu erinõuetele, nagu on märgitud punktis b osutatud näidissertifikaadil esitatud loomade terviseohutuse kinnituses;
- d) saadetised on tunnustatud transiidiks, sealhulgas vajaduse korral ladustamiseks, vastuvõetavaks komisjoni määruse (EÜ) nr 136/2004 <sup>(3)</sup> artikli 2 lõikes 1 osutatud ühises veterinaariaalases sisenemisdokumendis, millele on alla kirjutanud liitu sisenemise piiripunkti ametlik veterinaararst.

*Artikkel 5*

**Venemaalt pärit ja sinna suunduvate saadetiste transiidi suhtes tehtav erand**

1. Erandina artiklist 4 on lubatud Venemaalt pärit ja sinna suunduvate artiklis 3 osutatud liittoodete saadetiste maantee- ja raudteetransiit läbi liidu komisjoni otsuses 2009/821/EÜ <sup>(4)</sup> loetletud Läti, Leedu ja Poola määratud piiripunktide kaudu kas otse või läbi kolmanda riigi, kui on täidetud järgmised tingimused:

- a) pädeva asutuse veterinaarteenistus on liitu sisenemise piiripunktis pannud saadetisele seerianumbriga plommi;
- b) saadetisega kaasas olevate ja direktiivi 97/78/EÜ artiklis 7 osutatud dokumentide igale lehele on liitu sisenemise piiripunkti pädeva asutuse ametlik veterinaararst pannud templi „AINULT TRANSIIDIKS LÄBI ELi VENEMAALE”;

<sup>(1)</sup> ELT L 312, 30.11.2007, lk 49.

<sup>(2)</sup> ELT L 175, 10.7.2010, lk 1.

<sup>(3)</sup> ELT L 21, 28.1.2004, lk 11.

<sup>(4)</sup> ELT L 296, 12.11.2009, lk 1.

**▼B**

- c) järgitud on direktiivi 97/78/EÜ artiklis 11 sätestatud menetlusnõudeid;
- d) liitu sisenemise piiripunkti ametlik veterinaararst on ühises veterinaariaalases sisenemisdokumendis tõendanud, et kaubasaadeti on transiidiks vastuvõetav.
2. Selliste saadetiste mahalaadimine või ladustamine, nagu määratletud direktiivi 97/78/EÜ artikli 12 lõikes 4 või artiklis 13, ei ole liidu territooriumil lubatud.
3. Pädev asutus kontrollib korrapäraselt liidu territooriumilt välja viidavate saadetiste arvu ja toodete koguse vastavust liitu sisenevate saadetiste arvule ja toodete kogusele.

*Artikkel 6***Otsuse 2007/275/EÜ muutmine**

Otsuse 2007/275/EÜ artikkel 5 jäetakse välja.

*Artikkel 7***Määruse (EÜ) nr 1162/2009 muutmine**

Määruse (EÜ) nr 1162/2009 artikli 3 lõike 2 esimene lõik asendatakse järgmisega:

„2. Erandina määruse (EÜ) nr 853/2004 artikli 6 lõikest 4 vabastatakse kõnealuses artiklis sätestatud kohustusest toidukäitlejad, kes impordivad toiduaineid, mis sisaldavad nii taimseid kui ka töödeldud loomseid tooteid, v.a määruse (EL) nr 28/2012 (\*) artikli 3 lõikes 1 nimetatud tooted.

(\*) ELT L 12, 14.1.2012, lk 1.”

*Artikkel 8***Üleminekusätted**

Üleminekuperioodil kuni 30. septembrini 2012 võib jätkuvalt liitu tuua liittoodete saadeti, mille veterinaarsertifikaadid on väljastatud kooskõlas otsuse 2007/275/EÜ artikliga 5 enne 1. märtsi 2012.

*Artikkel 9***Jõustumine ja kohaldamine**

Käesolev määrus jõustub kahekümnendal päeval pärast selle avaldamist *Euroopa Liidu Teatajas*.

Määrust kohaldatakse alates 1. märtsist 2012.

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.



▼ **M1**

I LISA

## Veterinaarsertifikaadi näidis inimtoiduks ette nähtud liitoodete impordiks Euroopa Liitu

RIIK

Veterinaarsertifikaat impordiks ELi

I osa. Saadetise andmed	I.1. Kauba saatja Nimi Aadress  Tel		I.2. Sertifikaadi viitenumber		I.2.a.						
			I.3. Pädev keskasutus								
			I.4. Pädev kohalik asutus								
	I.5. Kauba saaja Nimi Aadress  Sihtnumber Tel		I.6.								
	I.7. Päritoluriik	ISO kood	I.8. Päritolupiirkond	Kood	I.9. Sihtriik	ISO kood	I.10.				
	I.11. Päritolukoht  Nimi Aadress  Nimi Aadress  Nimi Aadress		Loanumber  Loanumber  Loanumber		I.12.						
	I.13. Laadimiskoht		I.14. Väljumiskuupäev								
	I.15. Transpordivahend  Lennuk <input type="checkbox"/> Laev <input type="checkbox"/> Raudteevagun <input type="checkbox"/> Mootorsõiduk <input type="checkbox"/> Muud <input type="checkbox"/> Identifitseerimine Viited dokumentidele		I.16. ELi sisenemise piiripunkt		I.17.						
	I.18. Kauba kirjeldus		I.19. Kauba kood (HSi kood)		I.20. Kogus						
	I.21. Toote temperatuur  Välitemperatuur <input type="checkbox"/> Jahutatud <input type="checkbox"/> Külmutatud <input type="checkbox"/>		I.22. Pakendite arv								
I.23. Plommi/mahuti number		I.24. Pakendi liik									
I.25. Kauba lubatud otstarve:  Inimtoit <input type="checkbox"/>											
I.26.		I.27. Impordiks või sisenemiseks ELi		<input type="checkbox"/>							
I.28. Kauba identifitseerimine		Tootmisettevõte		Pakendite arv		Kauba laad		Netokaal		Partii number	



RIIK

Inimtoiduks ette nähtud liittooted

II osa. Sertifitseerimine	II. Terviseteave	II.a. Sertifikaadi viitenumber	II.b.								
		<p>Mina, allakirjutanud ametlik veterinaararst/inspektor, kinnitan, et:</p> <p>II.1. olen tutvunud määruste (EÜ) nr 178/2002, (EÜ) nr 852/2004 ja (EÜ) nr 853/2004 asjaomaste sätetega, eriti artikli 6 lõike 1 punktiga b, mis käsitleb eespool kirjeldatud liittoodete valmistamisel kasutatavate loomsete toodete päritolu, ning kinnitan, et eespool kirjeldatud liittooted on valmistatud kõnealuste nõuete kohaselt, eeskätt, et need tooted on pärit ettevõttest (ettevõtetest), mis rakendavad HACCP põhimõtetele põhinevat programmi vastavalt määrusele (EÜ) nr 852/2004;</p> <p>II.2. eespool kirjeldatud liittooted sisaldavad:</p> <p>(<sup>1</sup>) kas [(II.2.A) <b>mis tahes koguses lihatooteid, töödeldud magusid, põisi ja sooli,</b> (<sup>2</sup>) mis vastavad komisjoni otsuses 2007/777/EÜ sätestatud loomateravishoiunõuetele ja sisaldavad järgmisi lihaosiseid, mis vastavad allpool loetletud nõuetele:</p> <table border="1" data-bbox="347 698 1362 728"> <thead> <tr> <th>loomaliik (A)</th> <th>töötlemisviis (B)</th> <th>päritolu (C)</th> <th>heakskiidetud ettevõt(t)e(d) (D)</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td colspan="4"> <p>A) Märkida vastava lihatoote, töödeldud magude, põite ja soolte päritoluliigi kood: BOV = koduveised (<i>Bos taurus</i>, <i>Bison bison</i>, <i>Bubalus bubalis</i> ja nende ristandid); OVI = kodulambad (<i>Ovis aries</i>) ja kodukitsed (<i>Capra hircus</i>); EQI = koduhobuslased (<i>Equus caballus</i>, <i>Equus asinus</i> ja nende ristandid), POR = kodusead (<i>Sus scrofa</i>); RM = koduküülikud; PFG = kodulinnud ja tehistingimustes peetavad uluklinnud; RUF = tehistingimustes peetavad ulukid, v.a sigalased ja kabjalised; RUW = looduslikud ulukid, v.a sigalased ja kabjalised; SUW = sigalaste hulka kuuluvad looduslikud ulukid; EQW = kabjaliste hulka kuuluvad looduslikud ulukid; WL = looduslikud jäneselised; WGB = looduslikud uluklinnud.</p> <p>B) Märkida A, B, C, D, E või F nõutava töötlemisviisi kohta, nagu on täpsustatud ja määratletud otsuse 2007/777/EÜ II lisa 2., 3. ja 4. osas.</p> <p>C) Märkida vastava lihatoote, töödeldud magude, põite ja soolte päritoluriigi ISO kood kooskõlas otsuse 2007/777/EÜ II lisa 2. osas esitatud loeteluga ning juhul, kui asjaomase lihaosise jaoks on liidu õiguse kohaselt kehtestatud piirkondadeks jaotamine, otsuse 2007/777/EÜ II lisa 1. osas märgitud piirkond või ELi liikmesriik. Lihatoodete päritoluriik peab olema üks järgmistest:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— sama mis lahtris I.7 märgitud ekspordiriik;</li> <li>— Euroopa Liidu liikmesriik;</li> <li>— kolmas riik või selle osa, kust on lubatud liitu eksportida töötlusviisil A töödeldud lihatooteid vastavalt otsuse 2007/777/EÜ II lisale, kui kolmandast riigist, kus liittooted toodetakse, on samuti lubatud eksportida liitu kõnealusel viisil töödeldud lihatooteid.</li> </ul> <p>D) Märkida liittootes sisalduvate lihatoodete, töödeldud magude, põite ja soolte päritoluettevõtte ELi loanumber.</p> <p>E) Kui toode sisaldab veistelt, lammastelt või kitsedelt pärit materjali, kehtivad lihatoodete ja/või töödeldud soolte tootmisel kasutatava värskel liha ja/või soolte suhtes olenevalt päritoluriigi BSE-ohu kategooriast järgmised tingimused:</p> <p>(<sup>1</sup>) E.1) impordiks väheolulise BSE-ohuga riigist või piirkonnast vastavalt komisjoni muudetud otsuse 2007/453/EÜ lisa loetelule:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1) riik või piirkond on Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EÜ) nr 999/2001 artikli 5 lõike 2 kohaselt liigitatud väheolulise BSE-riskiga riigiks või piirkonnaks;</li> <li>2) veised, lambad ja kitsed, kellelt saadused pärinevad, on sündinud, kasvatatud ja tapetud väheolulise BSE-riskiga riigis ning on läbinud tapaeelse ja tapajärgse kontrolli;</li> </ol> <p>(<sup>1</sup>) 3) juhul, kui riigis või piirkonnas on esinenud algupäraseid BSE juhtumeid:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>(<sup>1</sup>) a) loomad on sündinud pärast mäletsejalistelt saadud liha-kondijahu ja kõrnete mäletsejatele söötmise keelu jõustumise kuupäeva või</li> <li>(<sup>1</sup>) b) veistelt, lammastelt ja kitsedelt saadud loomsed saadused ei sisalda määruse (EÜ) nr 999/2001 V lisa sätestatud määratletud riskiteguriga materjali või veiste, lammaste või kitsede kontidest mehhaaniliselt eraldatud lihamassist; ega ole saadud sellisest materjalist või lihamassist;</li> </ol> </td> <td data-bbox="778 376 1114 1872"></td> <td data-bbox="1114 376 1398 1872"></td> </tr> </tbody> </table>	loomaliik (A)	töötlemisviis (B)	päritolu (C)	heakskiidetud ettevõt(t)e(d) (D)	<p>A) Märkida vastava lihatoote, töödeldud magude, põite ja soolte päritoluliigi kood: BOV = koduveised (<i>Bos taurus</i>, <i>Bison bison</i>, <i>Bubalus bubalis</i> ja nende ristandid); OVI = kodulambad (<i>Ovis aries</i>) ja kodukitsed (<i>Capra hircus</i>); EQI = koduhobuslased (<i>Equus caballus</i>, <i>Equus asinus</i> ja nende ristandid), POR = kodusead (<i>Sus scrofa</i>); RM = koduküülikud; PFG = kodulinnud ja tehistingimustes peetavad uluklinnud; RUF = tehistingimustes peetavad ulukid, v.a sigalased ja kabjalised; RUW = looduslikud ulukid, v.a sigalased ja kabjalised; SUW = sigalaste hulka kuuluvad looduslikud ulukid; EQW = kabjaliste hulka kuuluvad looduslikud ulukid; WL = looduslikud jäneselised; WGB = looduslikud uluklinnud.</p> <p>B) Märkida A, B, C, D, E või F nõutava töötlemisviisi kohta, nagu on täpsustatud ja määratletud otsuse 2007/777/EÜ II lisa 2., 3. ja 4. osas.</p> <p>C) Märkida vastava lihatoote, töödeldud magude, põite ja soolte päritoluriigi ISO kood kooskõlas otsuse 2007/777/EÜ II lisa 2. osas esitatud loeteluga ning juhul, kui asjaomase lihaosise jaoks on liidu õiguse kohaselt kehtestatud piirkondadeks jaotamine, otsuse 2007/777/EÜ II lisa 1. osas märgitud piirkond või ELi liikmesriik. Lihatoodete päritoluriik peab olema üks järgmistest:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— sama mis lahtris I.7 märgitud ekspordiriik;</li> <li>— Euroopa Liidu liikmesriik;</li> <li>— kolmas riik või selle osa, kust on lubatud liitu eksportida töötlusviisil A töödeldud lihatooteid vastavalt otsuse 2007/777/EÜ II lisale, kui kolmandast riigist, kus liittooted toodetakse, on samuti lubatud eksportida liitu kõnealusel viisil töödeldud lihatooteid.</li> </ul> <p>D) Märkida liittootes sisalduvate lihatoodete, töödeldud magude, põite ja soolte päritoluettevõtte ELi loanumber.</p> <p>E) Kui toode sisaldab veistelt, lammastelt või kitsedelt pärit materjali, kehtivad lihatoodete ja/või töödeldud soolte tootmisel kasutatava värskel liha ja/või soolte suhtes olenevalt päritoluriigi BSE-ohu kategooriast järgmised tingimused:</p> <p>(<sup>1</sup>) E.1) impordiks väheolulise BSE-ohuga riigist või piirkonnast vastavalt komisjoni muudetud otsuse 2007/453/EÜ lisa loetelule:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1) riik või piirkond on Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EÜ) nr 999/2001 artikli 5 lõike 2 kohaselt liigitatud väheolulise BSE-riskiga riigiks või piirkonnaks;</li> <li>2) veised, lambad ja kitsed, kellelt saadused pärinevad, on sündinud, kasvatatud ja tapetud väheolulise BSE-riskiga riigis ning on läbinud tapaeelse ja tapajärgse kontrolli;</li> </ol> <p>(<sup>1</sup>) 3) juhul, kui riigis või piirkonnas on esinenud algupäraseid BSE juhtumeid:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>(<sup>1</sup>) a) loomad on sündinud pärast mäletsejalistelt saadud liha-kondijahu ja kõrnete mäletsejatele söötmise keelu jõustumise kuupäeva või</li> <li>(<sup>1</sup>) b) veistelt, lammastelt ja kitsedelt saadud loomsed saadused ei sisalda määruse (EÜ) nr 999/2001 V lisa sätestatud määratletud riskiteguriga materjali või veiste, lammaste või kitsede kontidest mehhaaniliselt eraldatud lihamassist; ega ole saadud sellisest materjalist või lihamassist;</li> </ol>				
loomaliik (A)	töötlemisviis (B)	päritolu (C)	heakskiidetud ettevõt(t)e(d) (D)								
<p>A) Märkida vastava lihatoote, töödeldud magude, põite ja soolte päritoluliigi kood: BOV = koduveised (<i>Bos taurus</i>, <i>Bison bison</i>, <i>Bubalus bubalis</i> ja nende ristandid); OVI = kodulambad (<i>Ovis aries</i>) ja kodukitsed (<i>Capra hircus</i>); EQI = koduhobuslased (<i>Equus caballus</i>, <i>Equus asinus</i> ja nende ristandid), POR = kodusead (<i>Sus scrofa</i>); RM = koduküülikud; PFG = kodulinnud ja tehistingimustes peetavad uluklinnud; RUF = tehistingimustes peetavad ulukid, v.a sigalased ja kabjalised; RUW = looduslikud ulukid, v.a sigalased ja kabjalised; SUW = sigalaste hulka kuuluvad looduslikud ulukid; EQW = kabjaliste hulka kuuluvad looduslikud ulukid; WL = looduslikud jäneselised; WGB = looduslikud uluklinnud.</p> <p>B) Märkida A, B, C, D, E või F nõutava töötlemisviisi kohta, nagu on täpsustatud ja määratletud otsuse 2007/777/EÜ II lisa 2., 3. ja 4. osas.</p> <p>C) Märkida vastava lihatoote, töödeldud magude, põite ja soolte päritoluriigi ISO kood kooskõlas otsuse 2007/777/EÜ II lisa 2. osas esitatud loeteluga ning juhul, kui asjaomase lihaosise jaoks on liidu õiguse kohaselt kehtestatud piirkondadeks jaotamine, otsuse 2007/777/EÜ II lisa 1. osas märgitud piirkond või ELi liikmesriik. Lihatoodete päritoluriik peab olema üks järgmistest:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— sama mis lahtris I.7 märgitud ekspordiriik;</li> <li>— Euroopa Liidu liikmesriik;</li> <li>— kolmas riik või selle osa, kust on lubatud liitu eksportida töötlusviisil A töödeldud lihatooteid vastavalt otsuse 2007/777/EÜ II lisale, kui kolmandast riigist, kus liittooted toodetakse, on samuti lubatud eksportida liitu kõnealusel viisil töödeldud lihatooteid.</li> </ul> <p>D) Märkida liittootes sisalduvate lihatoodete, töödeldud magude, põite ja soolte päritoluettevõtte ELi loanumber.</p> <p>E) Kui toode sisaldab veistelt, lammastelt või kitsedelt pärit materjali, kehtivad lihatoodete ja/või töödeldud soolte tootmisel kasutatava värskel liha ja/või soolte suhtes olenevalt päritoluriigi BSE-ohu kategooriast järgmised tingimused:</p> <p>(<sup>1</sup>) E.1) impordiks väheolulise BSE-ohuga riigist või piirkonnast vastavalt komisjoni muudetud otsuse 2007/453/EÜ lisa loetelule:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1) riik või piirkond on Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EÜ) nr 999/2001 artikli 5 lõike 2 kohaselt liigitatud väheolulise BSE-riskiga riigiks või piirkonnaks;</li> <li>2) veised, lambad ja kitsed, kellelt saadused pärinevad, on sündinud, kasvatatud ja tapetud väheolulise BSE-riskiga riigis ning on läbinud tapaeelse ja tapajärgse kontrolli;</li> </ol> <p>(<sup>1</sup>) 3) juhul, kui riigis või piirkonnas on esinenud algupäraseid BSE juhtumeid:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>(<sup>1</sup>) a) loomad on sündinud pärast mäletsejalistelt saadud liha-kondijahu ja kõrnete mäletsejatele söötmise keelu jõustumise kuupäeva või</li> <li>(<sup>1</sup>) b) veistelt, lammastelt ja kitsedelt saadud loomsed saadused ei sisalda määruse (EÜ) nr 999/2001 V lisa sätestatud määratletud riskiteguriga materjali või veiste, lammaste või kitsede kontidest mehhaaniliselt eraldatud lihamassist; ega ole saadud sellisest materjalist või lihamassist;</li> </ol>											



RIIK

Inimtoiduks ette nähtud liittooted

II.	Terviseteave	II.a. Sertifikaadi viitenumber	II.b.
	<p>(<sup>1</sup>) E.2) impordiks kontrollitud BSE-ohuga riigist või piirkonnast vastavalt komisjoni muudetud otsuse 2007/453/EÜ lisa loetelule:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1) riik või piirkond on määruse (EÜ) nr 999/2001 artikli 5 lõike 2 kohaselt liigitatud kontrollitud BSE-ohuga riigiks või piirkonnaks;</li> <li>2) veised, lambad ja kitsed, kellelt saadused pärinevad, on läbinud tapaeelse ja tapajärgse kontrolli;</li> <li>3) veised, lambad ja kitsed, kellelt ekspordiks ette nähtud saadused pärinevad, ei ole tuimastatud ega tapetud koljuõõnde süstitud gaasiga ega tapetud vigastamise teel pärast kesknärvisüsteemikudede tuimastamist koljuõõnde viidava pika vardakujulise instrumendiga;</li> </ol> <p>(<sup>1</sup>) (<sup>2</sup>) 4) veistelt, lammastelt ja kitsedelt saadud loomsed saadused ei sisalda määruse (EÜ) nr 999/2001 V lisas sätestatud määratletud riskiteguriga materjali või veiste, lammaste või kitsede kontidest mehhaaniliselt eraldatud lihamassi ega ole saadud sellisest materjalist või lihamassist;</p> <p>(<sup>1</sup>) (<sup>4</sup>) 5) algupäraselt väheolulise BSE-ohuga riigist või piirkonnast saadud soolte puhul kehtivad töödeldud soolte impordi suhtes järgmised tingimused:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>a) riik või piirkond on määruse (EÜ) nr 999/2001 artikli 5 lõike 2 kohaselt liigitatud kontrollitud BSE-ohuga riigiks või piirkonnaks;</li> <li>b) veised, lambad ja kitsed, kellelt saadused pärinevad, on sündinud, kasvatatud ja tapetud väheolulise BSE-riskiga riigis ning on läbinud tapaeelse ja tapajärgse kontrolli;</li> </ol> <p>(<sup>1</sup>) c) kui sooled on saadud riigist või piirkonnast, kus on esinenud algupäraseid BSE juhtumeid:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>(<sup>1</sup>) i) loomad on sündinud pärast mäletsejalistelt saadud liha-kondijahu ja kõrnete mäletsejatele söötmise keelu jõustumise kuupäeva või</li> <li>(<sup>1</sup>) ii) veistelt, lammastelt ja kitsedelt pärit tooted ei sisalda määratletud riskiteguriga materjali määruse (EÜ) nr 999/2001 V lisa tähenduses ega ole saadud sellisest materjalist;</li> </ol> <p>(<sup>1</sup>) E.3) impordiks määratlemata BSE-ohuga riigist või piirkonnast vastavalt komisjoni otsuse 2007/453/EÜ lisa loetelule:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1) veistele, lammastele ja kitsedele, kellelt loomsed saadused pärinevad, ei ole kunagi söödud mäletsejalistelt pärit liha-kondijahu ega kõrneid ning need loomad on läbinud tapaeelse ja tapajärgse kontrolli;</li> <li>2) veised, lambad ja kitsed, kellelt loomsed saadused pärinevad, ei ole tuimastatud ega tapetud koljuõõnde süstitud gaasiga ega tapetud vigastamise teel pärast kesknärvisüsteemikudede tuimastamist koljuõõnde viidava pika vardakujulise instrumendiga;</li> </ol> <p>(<sup>1</sup>) (<sup>2</sup>) 3) veistelt, lammastelt ja kitsedelt pärinevad tooted ei ole saadud:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>i) määruse (EÜ) nr 999/2001 V lisas sätestatud määratletud riskiteguriga materjalist;</li> <li>ii) luude eemaldamise käigus kahjustatud närvi- ja lümfikoest;</li> <li>iii) veiste, lammaste ja kitsede kontidest mehhaaniliselt eraldatud lihamassist;</li> </ol> <p>(<sup>1</sup>) (<sup>4</sup>) 4) algupäraselt väheolulise BSE-ohuga riigist või piirkonnast saadud soolte puhul kehtivad töödeldud soolte impordi suhtes järgmised tingimused:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>a) riik või piirkond on vastavalt määruse (EÜ) nr 999/2001 artikli 5 lõikele 2 liigitatud määratlemata BSE-riskiga riigiks või piirkonnaks;</li> <li>b) veised, lambad ja kitsed, kellelt saadused pärinevad, on sündinud, kasvatatud ja tapetud väheolulise BSE-riskiga riigis ning on läbinud tapaeelse ja tapajärgse kontrolli;</li> </ol>		



RIIK

Inimtoiduks ette nähtud liittooted

II.	Terviseteave	II.a. Sertifikaadi viitenumber	II.b.
	<p>(<sup>1</sup>) c) kui sooled on saadud riigist või piirkonnast, kus on esinenud algupäraseid BSE juhtumeid:</p> <p>(<sup>1</sup>) i) loomad on sündinud pärast mäletsejalistelt saadud liha-kondijahu ja kõrnete mäletsejatele söötmise keelu jõustumise kuupäeva või</p> <p>(<sup>1</sup>) ii) veistelt, lammastelt ja kitsedelt pärit tooted ei sisalda määratletud riskiteguriga materjali määruse (EÜ) nr 999/2001 V lisa tähenduses ega ole saadud sellisest materjalist.]</p> <p>(<sup>1</sup>) ja/või II.2.B <b>Töödeldud piimatooted</b>, (<sup>6</sup>) mis moodustavad liittoote koostisest vähemalt poole, või lühikese säilimisajaga piimatooted mis tahes koguses, mis</p> <p>a) on valmistatud ..... (riik) ettevõttes ..... (liittootes sisalduva piimatootte päritoluettevõtte loanumber, kusjuures ettevõttel peab toote valmistamise hetkel olema luba piimatoodete ekspordiks ELi). Piimatootte päritoluriik peab olema üks järgmistest:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— sama mis lahtris I.7 märgitud ekspordiriik;</li> <li>— Euroopa Liidu liikmesriik;</li> <li>— määruse (EL) nr 605/2010 I lisa veerus A või veerus B nimetatud kolmas riik, kust on lubatud liitu eksportida piima ja piimatooteid, kui kõnealusest kolmandast riigist, kus liittoodet toodetakse, on samadel tingimustel lubatud samuti liitu eksportida piima ja piimatooteid.</li> </ul> <p>Lahtis I.7 märgitud päritoluriik peab sisalduma määruse (EL) nr 605/2010 I lisa loetelus ja kasutatud töötlusviis peab vastama selles loetelus asjaomase riigi puhul märgitud töötlusviisile.</p> <p>b) on valmistatud piimast, mis on saadud loomadelt:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>i) kes on riikliku veterinaarteenistuse järelevalve all;</li> <li>ii) kes kuuluvad ettevõtetele, mille suhtes ei ole kehtestatud suu- ja sõrataudi ega veiste katku tõttu piiranguid, ning</li> <li>iii) keda on regulaarselt kontrollitud, et tagada nende vastavus määruse (EÜ) nr 853/2004 III lisa IX jao I peatükis ja direktiivis 2002/99/EÜ sätestatud loomatervishoiu nõuetele;</li> </ul> <p>c) on piimatooted, mille valmistamiseks vajalik toorpiim saadi</p> <p>(<sup>1</sup>) kas [lehmadel, uttedelt, kitsedelt või pühvlitelt ning mis on enne ELi territooriumile importimist läbinud (või on valmistatud piimast, mis on läbinud)</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>(<sup>1</sup>) kas [pastöriseerimise, sealhulgas ühekordse kuumtöötuse, mille mõju on vähemalt samaväärne pastöriseerimisega, mille käigus saavutatakse temperatuur vähemalt 72 °C 15 sekundi jooksul, ja mille tulemusena annavad tooted vahetult pärast kuumtöötlemist aluselise fosfataasi katses negatiivse tulemuse, kui selline katse on kohaldatav]</li> <li>(<sup>1</sup>) või [steriliseerimise, et saavutada F<sub>0</sub>-väärtus vähemalt 3;]</li> <li>(<sup>1</sup>) või [kõrgkuumutamise (UHT) vähemalt 135 °C juures sobiva aja jooksul;]</li> <li>(<sup>1</sup>) või [lühiajalise kõrgpastöriseerimise (HTST) 72 °C juures 15 sekundi jooksul või samaväärse mõjuga pastöriseerimise, mida tehakse piima puhul, mille pH-väärtus on alla 7,0, saavutades aluselise fosfataasi katses negatiivse tulemuse, kui selline katse on kohaldatav]</li> <li>(<sup>1</sup>) või [lühiajalise kõrgpastöriseerimise (HTST) 72 °C juures 15 sekundi jooksul või samaväärse mõjuga pastöriseerimise, mida tehakse kaks korda piima puhul, mille pH-väärtus on vähemalt 7,0, saavutades vahetult pärast kuumtöötlemist aluselise fosfataasi katses negatiivse tulemuse, kui selline katse on kohaldatav;</li> <li>(<sup>1</sup>) kas [alandades üheks tunniks pH-väärtuse alla 6;]</li> <li>(<sup>1</sup>) või [kasutades täiendavat kuumutamist vähemalt 72 °C juures koos kuivatamisega;]</li> </ul> <p>(<sup>1</sup>) või [muudelt loomadelt kui lehmad, uted, kitsed või pühvlid ning mis on enne ELi territooriumile importimist läbinud (või on valmistatud toorpiimast, mis on läbinud)]</p>		

▼ **M1****RIIK****Inimtooduks ette nähtud liittooted**

II.	Terviseteave	II.a. Sertifikaadi viitenumber	II.b.
	<p>(<sup>1</sup>) <i>kas</i> [steriliseerimise, et saavutada F<sub>0</sub>-väärtus vähemalt 3;]</p> <p>(<sup>1</sup>) <i>või</i> [kõrgkuumutamise (UHT) vähemalt 135 °C juures sobiva aja jooksul;]</p> <p>d) valmistati ..... või ajavahemikus ..... kuni ..... (<sup>7</sup>).</p>		
( <sup>1</sup> ) ja/või	II.2.C <b>Töödeldud kalatooted, mis pärinevad heakskiidetud ettevõttest nr</b> ( <sup>8</sup> ) ....., mis asub (riik) ( <sup>9</sup> ) .....		
( <sup>1</sup> ) ja/või	II.2.D <b>Töödeldud munatooted, mis pärinevad (heakskiidetud riik) (<sup>9</sup>) .....</b>		
	<p>ja mis on valmistatud munadest, mis tulevad ettevõttest, mis vastab määruse (EÜ) nr 853/2004 III lisa X jaos kehtestatud nõuetele ja mis on sertifikaadi väljastamise kuupäeval vaba kõrge patogeensusega klassikalisest linnugripist, nagu on määratletud määruses (EÜ) nr 798/2008, ja</p> <p><i>kas</i></p> <p>(<sup>1</sup>) II.2.D.1 [mille ümber ei ole 10 km raadiuses, mis hõlmab vajaduse korral naaberriigi territooriumi, vähemalt viimase 30 päeva jooksul esinenud kõrge patogeensusega klassikalise linnugripi ega Newcastle'i haiguse puhangut.]</p> <p><i>või</i></p> <p>(<sup>1</sup>) II.2.D.2 [munatoote valmistamisel on:</p> <p>(<sup>1</sup>) <i>kas</i> [vedelat munavalget kuumutatud:</p> <p>(<sup>1</sup>) <i>kas</i> [temperatuuril 55,6 °C 870 sekundit.]</p> <p>(<sup>1</sup>) <i>või</i> [temperatuuril 56,7 °C 232 sekundit.]</p> <p>(<sup>1</sup>) <i>või</i> [10 % soolasisaldusega rebu kuumutatud temperatuuril 62,2 °C 138 sekundit.]</p> <p>(<sup>1</sup>) <i>või</i> [kuivatatud munavalget kuumutatud:</p> <p>(<sup>1</sup>) <i>kas</i> [temperatuuril 67 °C 20 tundi.]</p> <p>(<sup>1</sup>) <i>või</i> [temperatuuril 54,4 °C 513 tundi.]</p> <p>(<sup>1</sup>) <i>või</i> [terveid mune vähemalt:</p> <p>(<sup>1</sup>) <i>kas</i> [temperatuuril 60 °C 188 sekundit.]</p> <p>(<sup>1</sup>) <i>või</i> [täielikult kuumtöödeldud.]</p> <p>[tervete munade segu kuumutatud vähemalt:</p> <p>(<sup>1</sup>) <i>kas</i> [temperatuuril 60 °C 188 sekundit.]</p> <p>(<sup>1</sup>) <i>või</i> [temperatuuril 61,1 °C 94 sekundit.]</p>		
<b>Märkused</b>			
<b>I osa.</b>			
<p>— Lahter I.7: Märkida päritoluriigi ISO kood lihatoodet, töödeldud magusid, põisi ja sooli sisaldava liittoote puhul vastavalt otsuse 2007/777/EÜ II lisa 2. osas esitatud loetelule ja/või töödeldud piimatoodete puhul vastavalt komisjoni määruse (EL) nr 605/2010 I lisale ja/või töödeldud kalatoodete puhul vastavalt komisjoni otsuse 2006/766/EÜ I ja II lisale ja/või töödeldud munatoodete puhul vastavalt komisjoni määruse (EÜ) nr 798/2008 I lisa 1. osale.</p> <p>— Lahter I.11: Märkida liittoote(d) tootnud ettevõtte nimi, aadress ja registreerimis-/loanumber, kui need on olemas. Päritoluriigi nimi, mis peab olema sama kui lahtris I.7 märgitud päritoluriigi nimi.</p> <p>— Lahter I.15: registreerimisnumber (raudteevagunid või konteiner ja mootorsõidukid), lennunumber (õhusõiduk) või nimi (laev). Kui vedu toimub konteinerites, tuleb lahtrisse I.23 märkida nende koguarv ning registreerimisnumber ja olemasolu korral plomminumber. Mahalaadimise ja ümberlaadimise korral peab saatja teavitama Euroopa Liitu sisenemise piiripunkti.</p> <p>— Lahter I.19: kasutada Maailma Tolliorganisatsiooni asjakohast kaupade kirjeldamise ja kodeerimise harmoneeritud süsteemi koodi: 16.01; 16.02; 16.03; 16.04; 16.05; 19.01; 19.02; 19.05; 20.04; 20.05; 21.03; 21.04; 21.05; 21.06.</p> <p>— Lahter I.20: esitada brutokaal ja netokaal.</p>			



RIIK

Inimtoiduks ette nähtud liittooted

II. Terviseteave	II.a. Sertifikaadi viitenumber	II.b.
<p>— Lahter I.23: konteinerite või kastide puhul tuleb vajaduse korral lisada konteineri number ja plommi number.</p> <p>— Lahter I.28: Tootmisettevõtte: märkida liittoote(d) tootnud ettevõtte nimi ja loanumber, kui see on olemas. Kauba laad: lihatooteid, töödeldud magusid, põisi ja sooli sisaldava liittoote puhul märkida „lihatoode“, „töödeldud maod“, „põied“ või „sooled“. Piimatooteid sisaldava liittoote puhul märkida „piimatooded“. Töödeldud kalatooteid sisaldava liittoote puhul märkida, kas see pärineb vesiviljelusest või on looduslikku päritolu. Munatooteid sisaldava liittoote puhul märkida selle munasisaldus (%).</p> <p><b>II osa.</b></p> <p>(<sup>1</sup>) Vajalik alles jätta.</p> <p>(<sup>2</sup>) Määruse (EÜ) nr 853/2004 I lisa punktis 7.1 sätestatud lihatooted ning määruse (EÜ) nr 853/2004 I lisa punktis 7.9 sätestatud töödeldud maod, põied ja sooled, mis on läbinud ühe otsuse 2007/777/EÜ II lisa 4. osas sätestatud töötlemisviisidest.</p> <p>(<sup>3</sup>) Erandina punktist 4 võib importida rümpasid, poolrümpasid või mitte rohkem kui kolmeks lõigatud poolrümpasid, samuti veerandrümpasid, mis ei sisalda muud määratletud riskiteguriga materjali peale selgroo, sealhulgas spinaalganglion.</p> <p>Kui selgroo eemaldamine pole vajalik, identifitseeritakse selgroogu sisaldavad veiserümpad või rümbalõiked sinise joone abil määruse (EÜ) nr 1760/2000 kohasel märgisel.</p> <p>Täiendav teave selgroo eemaldamist vajavate ja mittevajavate veiserümpade või rümbalõigete arvu kohta impordi puhul näidatakse ära dokumendil, millele viidatakse komisjoni määruse (EÜ) nr 136/2004 artikli 2 lõikes 1.</p> <p>(<sup>4</sup>) Kohaldatakse ainult töödeldud soolte impordi puhul.</p> <p>(<sup>5</sup>) Erandina punktist 3 võib importida rümpasid, poolrümpasid või mitte rohkem kui kolmeks lõigatud poolrümpasid, samuti veerandrümpasid, mis ei sisalda muud määratletud riskiteguriga materjali peale selgroo, sealhulgas spinaalganglion.</p> <p>Kui selgroo eemaldamine pole vajalik, identifitseeritakse selgroogu sisaldavad veiserümpad või rümbalõiked selgelt nähtava sinise joone abil määruse (EÜ) nr 1760/2000 kohasel märgisel.</p> <p>Täiendav teave selgroo eemaldamist vajavate ja mittevajavate veiserümpade või rümbalõigete arvu kohta impordi puhul näidatakse ära dokumendil, millele viidatakse komisjoni määruse (EÜ) nr 136/2004 artikli 2 lõikes 1.</p> <p>(<sup>6</sup>) Toorpiima ja piimatoodete all peetakse silmas inimtoiduks ettenähtud toorpiima ja piimatooteid, nagu need on määratletud määruse (EÜ) nr 853/2004 I lisa punktis 7.2.</p> <p>(<sup>7</sup>) Tootmise kuupäev või kuupäevad. Toorpiima ja piimatoodete importi ei lubata, kui need on saadud kas enne lahtrites I.7 ja I.8 nimetatud kolmandale riigile või selle osale Euroopa Liitu eksportimise loa andmise kuupäeva või perioodi jooksul, mil Euroopa Liit võttis piiravaid meetmeid toorpiima ja piimatoodete impordi vastu kõnealusest kolmandast riigist või selle osast.</p> <p>(<sup>8</sup>) ELi eksportimiseks luba omava kalatoote tootmisettevõtte number.</p> <p>(<sup>9</sup>) ELi eksportimiseks luba omav päritoluriik.</p> <p>(<sup>10</sup>) Üksnes muna- või kalatoodet sisaldava liittoote puhul piisab ametliku inspektori allkirjast.</p> <p>— Allkirja värv peab erinema teksti värvist. Sama reegel kehtib ka pitsrite puhul, v.a reljeefpitsserid ja vesimärgid.</p>		

▼ M1

RIIK

Inimtoiduks ette nähtud liittooted

II. Terviseteave	II.a. Sertifikaadi viitenumber	II.b.
<p>Ametlik veterinaararst/inspektor <sup>(10)</sup></p> <p>Nimi (trükitähtedega):</p> <p>Kuupäev:</p> <p>Tempel:</p> <p>Kvalifikatsioon ja ametinimetus:</p> <p>Allkiri:</p>		

▼ **M1**

## II LISA

## Veterinaarsertifikaadi näidis inimtoiduks ette nähtud liitoodete transiidiks läbi Euroopa Liidu või ladustamiseks liidus

RIIK

Veterinaarsertifikaat impordiks ELi

I osa. Saadetise andmed	I.1. Kauba saatja Nimi Aadress  Tel		I.2. Sertifikaadi viitenumber		I.2.a.		
			I.3. Pädev keskasutus				
			I.4. Pädev kohalik asutus				
	I.5. Kauba saaja Nimi Aadress  Sihtnumber Tel		I.6. ELis saadetise eest vastutav isik Nimi Aadress  Sihtnumber Tel				
	I.7. Päritoluriik	ISO kood	I.8. Päritolupiirkond	Kood	I.9. Sihtriik	ISO kood	I.10.
	I.11. Päritolukoht  Nimi Aadress  Nimi Aadress  Nimi Aadress		Loanumber  Loanumber  Loanumber		I.12. Sihtkoht  Tolliladu <input type="checkbox"/>		Laevade varustaja <input type="checkbox"/>
					Nimi Aadress  Sihtnumber		Loanumber
	I.13. Laadimiskoht		I.14. Väljumiskuupäev				
	I.15. Transpordivahend  Lennuk <input type="checkbox"/> Laev <input type="checkbox"/> Raudteevagun <input type="checkbox"/> Mootorsõiduk <input type="checkbox"/> Muud <input type="checkbox"/> Identifitseerimine Viited dokumentidele		I.16. ELi sisenemise piiripunkt				
			I.17.				
	I.18. Kauba kirjeldus				I.19. Kauba kood (HSi kood)		
					I.20. Kogus		
I.21. Toote temperatuur  Välitemperatuur <input type="checkbox"/> Jahutatud <input type="checkbox"/> Külmutatud <input type="checkbox"/>				I.22. Pakendite arv			
I.23. Plommi/mahuti number				I.24. Pakendi liik			
I.25. Kauba lubatud otstarve:  Inimtoit <input type="checkbox"/>							
I.26. Transiidiks ELi kaudu kolmandasse riiki <input type="checkbox"/>				I.27.			
Kolmas riik		ISO kood					
I.28. Kauba identifitseerimine							
Tootmisettevõte		Pakendite arv	Kauba laad	Netokaal	Partii number		





RIIK

Inimtoiduks ette nähtud liittooted  
Transiit/ladustamine

II osa. Sertifitseerimine	II. Terviseteave	II.a. Sertifikaadi viitenumber	II.b.
	Mina, allakirjutanud ametlik veterinaararst/inspektor, kinnitan, et eespool kirjeldatud liittoode sisaldab:	(1) kas [II.1.A mis tahes koguses lihatooteid, töödeldud magusid, põisi ja sooli,(2) mis on toodetud vastavalt komisjoni otsusele 2007/777/EÜ ja sisaldavad järgmisi lihaosiseid, mis vastavad allpool loetletud nõuetele:	
	loomaliik (A)	töötlemisviis (B)	päritolu (C)
	A) Märkida vastava lihatoote, töödeldud magude, põite ja soolte päritoluliigi kood: BOV = koduveisid ( <i>Bos taurus</i> , <i>Bison bison</i> , <i>Bubalus bubalis</i> ja nende ristandid); OVI = kodulambad ( <i>Ovis aries</i> ) ja kodukitsed ( <i>Capra hircus</i> ); EQI = koduhobuslased ( <i>Equus caballus</i> , <i>Equus asinus</i> ja nende ristandid), POR = kodusead ( <i>Sus scrofa</i> ); RM = koduküülikud; PFG = kodulinnud ja tehistingimustes peetavad uluklinnud; RUF = tehistingimustes peetavad ulukid, v.a sigalased ja kabjalised; RUW = looduslikud ulukid, v.a sigalased ja kabjalised; SUW = sigalaste hulka kuuluvad looduslikud ulukid: EQW = kabjaliste hulka kuuluvad looduslikud ulukid; WL = looduslikud jäneseisid; WGB = looduslikud uluklinnud.		
	B) Märkida A, B, C, D, E või F nõutava töötlemisviisi kohta, nagu on täpsustatud ja määratletud otsuse 2007/777/EÜ II lisa 2., 3. ja 4. osas.		
	C) Märkida vastava lihatoote, töödeldud magude, põite ja soolte päritoluriigi ISO kood kooskõlas otsuse 2007/777/EÜ II lisa 2. osas esitatud loeteluga ning juhul, kui asjaomase lihaosise jaoks on liidu õiguse kohaselt kehtestatud piirkondadeks jaotamine, otsuse 2007/777/EÜ II lisa 1. osas märgitud piirkond või ELi liikmesriik. Lihatoodete päritoluriik peab olema üks järgmistest: — sama mis lahtris I.7 märgitud ekspordiriik; — Euroopa Liidu liikmesriik; — kolmas riik või selle osa, kust on lubatud liitu eksportida töötlusviisil A töödeldud lihatooteid vastavalt otsuse 2007/777/EÜ II lisale, kui kolmandast riigist, kus liittoodet toodetakse, on samuti lubatud eksportida liitu kõnealusel viisil töödeldud lihatooteid.		
	(1) ja/või [II.1.B Töödeldud piimatooted, (3) mis moodustavad liittoote koostisest vähemalt poole, või lühikese säilimisajaga piimatooted mis tahes koguses, mis		
	a) on valmistatud ..... (riik). Piimatoodete päritoluriik peab olema üks järgmistest: — sama mis lahtris I.7 märgitud ekspordiriik; — Euroopa Liidu liikmesriik; — määruse (EL) nr 605/2010 I lisa veerus A või veerus B nimetatud kolmas riik, kust on lubatud liitu eksportida piima ja piimatooted, kui kõnealusel kolmandast riigist, kus liittoodet toodetakse, on samadel tingimustel lubatud samuti liitu eksportida piima ja piimatooted.		
	Lahtis I.7 märgitud päritoluriik peab sisalduma määruse (EL) nr 605/2010 I lisa loetelus ja kasutatud töötlusviis peab vastama selles loetelus asjaomase riigi puhul märgitud töötlusviisile;		
	b) on valmistatud piimast, mis on saadud loomadelt:		
	i) kes on riikliku veterinaarteenistuse järelevalve all;		
	ii) kes kuuluvad ettevõtetele, mille suhtes ei ole kehtestatud suu- ja sõrataudi ega veiste katku tõttu piiranguid, ning		
	iii) keda on regulaarselt kontrollitud, et tagada nende vastavus määruse (EÜ) nr 853/2004 III lisa IX jao I peatükis ja direktiivis 2002/99/EÜ sätestatud loomatervishoiunõuetele;		
	c) on piimatooted, mille valmistamiseks vajalik toorpiim saadi		
	(1) kas [lehmadel, uttedel, kitsedel või pühvlitelt ning mis on enne ELi territooriumile importimist läbinud (või on valmistatud piimast, mis on läbinud)		
	(1) kas [pastöriseerimise, sealhulgas ühekordse kuumtötluse, mille mõju on vähemalt samaväärne pastöriseerimisega, mille käigus saavutatakse temperatuur vähemalt 72 °C 15 sekundi jooksul, ja mille tulemusena annavad tooted vahetult pärast kuumtöötlemist aluselise fosfaasi katses negatiivse tulemuse, kui selline katse on kohaldatav]		



RIIK

Inimtoiduks ette nähtud liittooted  
Transiit/ladustamine

II. Terviseteave	II.a. Sertifikaadi viitenumber	II.b.
<p>(<sup>1</sup>) või [steriliseerimise, et saavutada F<sub>0</sub>-väärtus vähemalt 3;]</p> <p>(<sup>1</sup>) või [kõrgkuumutamise (UHT) vähemalt 135 °C juures sobiva aja jooksul;]</p> <p>(<sup>1</sup>) või [[lühiajalise kõrgpastöriseerimise (HTST) 72 °C juures 15 sekundi jooksul või samaväärse mõjuga pastöriseerimise, mida tehakse piima puhul, mille pH-väärtus on alla 7,0, saavutades aluselise fosfataasi katses negatiivse tulemuse, kui selline katse on kohaldatav]</p> <p>(<sup>1</sup>) või [[lühiajalise kõrgpastöriseerimise (HTST) 72 °C juures 15 sekundi jooksul või samaväärse mõjuga pastöriseerimise, mida tehakse kaks korda piima puhul, mille pH-väärtus on vähemalt 7,0, saavutades vahetult pärast kuumtöötlemist aluselise fosfataasi katses negatiivse tulemuse, kui selline katse on kohaldatav;</p> <p>(<sup>1</sup>) kas [alandades üheks tunniks pH-väärtuse alla 6;]</p> <p>(<sup>1</sup>) või [kasutades täiendavat kuumutamist vähemalt 72 °C juures koos kuivatamisega;]</p> <p>(<sup>1</sup>) või [muudelt loomadelt kui lehmad, uded, kitsed või pühvlid ning mis on enne ELi territooriumile importimist läbinud (või on valmistatud toorpiimast, mis on läbinud)</p> <p>(<sup>1</sup>) kas [steriliseerimise, et saavutada F<sub>0</sub>-väärtus vähemalt 3;]</p> <p>(<sup>1</sup>) või [kõrgkuumutamise (UHT) vähemalt 135 °C juures sobiva aja jooksul;]</p> <p>d) valmistati ..... või ajavahemikus ..... kuni .....(<sup>4</sup>.)</p>		
<p>ja/või II.1.C Töödeldud munatooted, mis pärinevad (heakskiidetud riik) (<sup>5</sup>)</p> <p>ja mis on valmistatud munadest, mis tulevad ettevõttest, mis vastab määruse (EÜ) nr 853/2004 III lisa X jaos kehtestatud nõuetele ja mis on sertifikaadi väljastamise kuupäeval vaba kõrge patogeensusega klassikalisest linnugripi, nagu on määratletud määruuses (EÜ) nr 798/2008, ja</p> <p>kas</p> <p>(<sup>1</sup>) II.1.C.1 [mille ümber ei ole 10 km raadiuses, mis hõlmab vajaduse korral naaberriigi territooriumi, vähemalt viimase 30 päeva jooksul esinenud kõrge patogeensusega klassikalise linnugripi ega Newcastle'i haiguse puhangut.]</p> <p>või</p> <p>(<sup>1</sup>) II.1.C.2 [munatoote valmistamisel on:</p> <p>(<sup>1</sup>) kas [vedelat munavalget kuumutatud:</p> <p>(<sup>1</sup>) kas [temperatuuril 55,6 °C 870 sekundit.]</p> <p>(<sup>1</sup>) või [temperatuuril 56,7 °C 232 sekundit.]</p> <p>(<sup>1</sup>) või [10 % soolasisaldusega rebu kuumutatud temperatuuril 62,2 °C 138 sekundit.]</p> <p>(<sup>1</sup>) või [kuivatatud munavalget kuumutatud:</p> <p>(<sup>1</sup>) kas [temperatuuril 67 °C 20 tundi.]</p> <p>(<sup>1</sup>) või [temperatuuril 54,4 °C 513 tundi.]</p> <p>(<sup>1</sup>) või [terveid mune vähemalt:</p> <p>(<sup>1</sup>) kas [temperatuuril 60 °C 188 sekundit.]</p> <p>(<sup>1</sup>) või [täielikult kuumtöödeldud.]</p> <p>[tervete munade segu kuumutatud vähemalt:</p> <p>(<sup>1</sup>) kas [temperatuuril 60 °C 188 sekundit.]</p> <p>(<sup>1</sup>) või [temperatuuril 61,1 °C 94 sekundit.]</p>		



RIIK

Inimtoiduks ette nähtud liittooted  
Transiit/ladustamine

II. Terviseteave	II.a. Sertifikaadi viitenumber	II.b.
<p><b>Märkused</b></p> <p><b>I osa.</b></p> <p>— Lahter I.7: Märkida päritoluriigi ISO kood lihatoodete, töödeldud magude, põite ja soolte puhul vastavalt otsuse 2007/777/EÜ II lisa 2. osale ja/või töödeldud piimatoodete puhul vastavalt komisjoni määruse (EL) nr 605/2010 I lisale.</p> <p>— Lahter I.11: Märkida liittoote(d) tootnud ettevõtte nimi ja aadress. Päritoluriigi nimi, mis peab olema sama kui lahtris I.7 märgitud päritoluriigi nimi.</p> <p>Loanumbrit ei ole vaja esitada.</p> <p>— Lahter I.15: Registreerimisnumber (raudteevagunid või konteiner ja mootorsõidukid), lennunumber (õhusõiduk) või nimi (laev). Kui vedu toimub konteinerites, tuleb lahtrisse I.23 märkida nende koguarv ning registreerimisnumber ja olemasolu korral plomminumber. Mahalaadimise ja ümberlaadimise korral peab saatja teavitama Euroopa Liitu sisenemise piiripunkti.</p> <p>— Lahter I.19: kasutada Maailma Tolliorganisatsiooni asjakohast kaupade kirjeldamise ja kodeerimise harmoneeritud süsteemi koodi: 16.01; 16.02; 16.03; 16.04; 16.05; 19.01; 19.02; 19.05; 20.04; 20.05; 21.03; 21.04; 21.05; 21.06.</p> <p>— Lahter I.20: Esitada brutokaal ja netokaal.</p> <p>— Lahter I.23: Konteinerite või kastide puhul tuleb vajaduse korral lisada konteineri number ja plommi number.</p> <p>— Lahter I.28: Tootmisettevõtte: märkida liittoote(d) tootnud ettevõtte nimi ja loanumber, kui see on olemas. Kauba laad: lihatooteid, töödeldud magusid, põisi ja sooli sisaldava liittoote puhul märkida „lihatoode“, „töödeldud maod“, „põied“ või „sooled“. Piimatooeteid sisaldava liittoote puhul märkida „piimatooede“.</p> <p><b>II osa.</b></p> <p>(<sup>1</sup>) Vajalik alles jätta.</p> <p>(<sup>2</sup>) Määruse (EÜ) nr 853/2004 I lisa punktis 7.1 sätestatud lihatooted ning määruse (EÜ) nr 853/2004 I lisa punktis 7.9 sätestatud töödeldud maod, põied ja sooled, mis on läbinud ühe otsuse 2007/777/EÜ II lisa 4. osas sätestatud töötlemisviisidest.</p> <p>(<sup>3</sup>) Toorpiima ja piimatoodete all peetakse silmas inimtoiduks ettenähtud toorpiima ja piimatooeteid, nagu need on määratletud määruse (EÜ) nr 853/2004 I lisa punktis 7.2.</p> <p>(<sup>4</sup>) Tootmise kuupäev või kuupäevad. Toorpiima ja piimatoodete impordi ei lubata, kui need on saadud kas enne lahtrites I.7 ja I.8 nimetatud kolmandale riigile või selle osale Euroopa Liitu eksportimise loa andmise kuupäeva või perioodi jooksul, mil Euroopa Liit võttis piiravaid meetmeid toorpiima ja piimatoodete impordi vastu kõnealusest kolmandast riigist või selle osast.</p> <p>(<sup>5</sup>) ELi eksportimiseks luba omav päritoluriik.</p> <p>— Allkirja värv peab erinema teksti värvist. Sama reegel kehtib ka pitserte puhul, v.a reljeefpitsetid ja vesimärgid.</p>		
<p>Ametlik veterinaararst/inspektor</p> <p>Nimi (trükitähedega):</p> <p>Kuupäev:</p> <p>Tempel:</p> <p>Kvalifikatsioon ja ametinimetus:</p> <p>Allkiri:</p>		